

# EL HERALDO

**RAMIRO MAN Y PARDO**  
ESCRIBANO  
Se encarga de asuntos  
judicial y administrativo  
trámites de sucesiones, co-  
locación de dinero sobre hi-  
poteca, etc.—Tel. L. Co-  
operativa. - Florida, Gallinal.  
580

Diario de a tarde defensor del Partido Colorado y de los intereses del Departamento

Florida Lunes 4 de Junio de 1923

Director: JUAN F. GUICHÓN

AÑO V—NÚMERO 1015—PORTE PAGADO

## DANTE A MARTINUCCI

CALLE GRAL. RIVERA N.º 494

Se encarga de la administración de casas para alquiler, arrendamientos de campos y compra y venta de inmuebles.

**CAMPO:** Vendo 131 hectareas de campo insuperable, especial para chacra o quinta, con potreros y aguas y situado a 4 H. de la Estación Florida y próximo a la Estación Berronio.

**Casa:** Vendo una casa de situación inmejorable con frente a las Calles Independencia y General Rivera. Tiene 1030 mts. cuadrados de superficie con amplios galpones y vereda y adquin pagos. En el punto más céntrico de la ciudad. Doy facilidades de pago.

**CASITA:** Vendo casita de 3 piezas, céntrica y barata, situada en la calle Gallinal N.º 663 entre Rodó y General-Rivera.

## B. dos Santos

CONTADOR PERITO MERCANTIL

Contabilidades generales y especiales, Tramitación de concordatos, quiebras, compulsas de libros, informes judiciales, Balances generales, Arreglo libros mal llevados, me encargo de sacar matriculas de comerciantes, rucacibrón de libros, etc. Apertura de sucesiones, liquidación de impuestos sucesorios, Doy lecciones de contabilidad, cálculo mercantil, matemáticas para secundaria, cligrafía, taquigrafía, Ingreso al Banco.  
Escritorio: 25 de Mayo 418.

**Dinero.** Para colocar sobre hipotecas de inmuebles, tienen los Escribanos De-Grossi y Dos-Santos.

## Pastor Lafón Rodríguez

DENTISTA

Ha instalado su consultorio en el local que ocupaba la escuela que dirige la señora Margarita Fosalba de Urioste.  
Calle Antolín Urioste 508.  
Consultas los 9 y 11 y 12 y de 15 a 17

## Juan Cirigliano

COMISIONISTA

De Florida a Montevideo. Todos los días. Recibe ordenes en el almacén «Nueva Sendá» de Giordano y Cia. Independencia 400. En Montevideo: Miguelete 1086

## Rafaol Costabile

Constructor y Proyectista de Casas Baratas

Calculos exactos—Especialidad en construcciones rurales...  
Planos y Proyectos gratis  
Solicite precios—Calle Caleros 806—Florida—Tel. Cooperativa

## Nuevo Record

Es el alcanzado por la nueva patija de ACEITE LIBERTAD  
Contenido 2 1/2 Kgs. Precios \$ 1.70 La Lata

glesias y Trigo.  
Telf. LaCooperativa

## AVISO

Secretaría de la Comisión Dptal. de 1. Primaria

Llámacese a concurso de méritos entre los Directores y Ayudantes de escuelas del Depto. que desempeñen sus cargos de carácter efectivo, para proveer en propiedad la dirección de la escuela rural No. 8 establecida en Estación Florida.

Los interesados presentarán sus solicitudes en estas Oficinas hasta el 31 del mes en curso, debiendo hacerlo en papel sellado de \$0.50.

Florida, Mayo, 5 de 1923.

La Secretaría

## Taller de Protésis Dental FERREIRA Y RODRIGUEZ

Dentaduras por deterioradas que estén se componen en el día.

CAGANCHA 476

ENTRE GALLINAL e INDEPENDENCIA

## Cartas de amor

«Cartas de Amor» es un libro en el que se estudia en una forma magistral las pasiones de nuestro gran mundo resaltando entre otras, dos psicologías femeninas; el de una mujer todo espíritu y el de otra todo sexo; la una en la aurora y la otra en el crepúsculo de la vida.

Ambos están entrelazados en la correspondencia de un hombre en el que se refunden los dos temperamentos dando lugar a incidencias en que culminan hasta su más alto grado escenas de pasión de dolor y de celos, en que el espíritu y la carne entablan luchas titánicas hasta llegar a armonizarse en una forma tan lógica como humana. El 5 de Mayo aparecerá. Precio 1.20—Tienda Tomás, Independencia 574

## Carolina S. de Samuel

PARTERA DIPLOMADA EN MONTEVIDEO

Consultas de 2 a 4 SE RECIBEN PENSIONISTAS Calle Independencia N.º 971—Frente a la Escuela que dirijela Sta. Margarita Gordón.—Teléf: La Cooperativa—Florida.

## Lámparas Osram

Claras y Esmeriladas

Recibimos gran surtido desde 76 a 200 bujías

GARAGE RUSSO.

## CAFÉ



MARCA REGISTRADA

100 pocillos por kilo  
Con cucharita kilo \$ 1.00  
Sin " " " \$ 0.90  
Muñoz y Olalquiaga.

## Carbón y leña

CARBON FUERTE: \$ 1.20 la bolsa grande de medida

LEÑA DURA: \$ 2.00 las 160 astillas de sauce, grandes

Almacén de

JACINTO URDAMPILLETA  
Plaza Asamblea

## Café Fresco

En grano tostado

Puro, de diferentes marcas

TODOS LOS DIAS FALIENTE

PRUEBA

Almacén de C. Carrá Fernández

## FARMACIA PASTEUR

De María Esther Mattos

En esta Farmacia se despachan recetas para las Sociedades Española, Fraternidad, Italiana y Círculo Católico

SERVICIO NOCTURNO PERMANENTE

Independencia 739—Frente a la Peluquería del Sr.

FELIX PASCUAL TARANTO

Teléfono La Cooperativa

## EL HERALDO

DIARIO DE LA TARDE

Director: JUAN F. GUICHON

Administrador: ALBERTO RIVA

SUSCRIPCION

Mensual . . . . . \$ 0.60  
 Año adelantado . . . . . 7.00  
 Número suelto . . . . . 0.05

Florida Junio 4 de 1923

## FUEROS MUNICIPALES

## UNA ABDICACION PELIGROSA

La investigación un tanto empujosa pudo descubrir en el farrago de las decisiones cadistas libradas a la publicidad, la demanda, al Directorio de las Usinas Eléctricas del Estado, de pronta instalación del servicio de alumbrado público en Sarandí Grande. Iniciativa plausible a primera vista, pero que entraña el reconocimiento explícito del desconocimiento de inajenables atribuciones domésticas. Si los servicios públicos de carácter esencialmente local se sustraen, con asenso expreso de las entidades locales, a la administración local, ¿a qué queda reducido el positivismo del régimen autónomo, tan fatigosamente conquistado en oposición a la tutela y absorberencia centralista?

Por otra parte, y por circunstancias notorias, no se ha extendido aun a Florida el monopolio que—aunque duela, digamos verdad—debido a negligencias o a indisculpables incompresiones del electorado de la campaña, aun ejerce, en todo el país, el Directorio de las Usinas Eléctricas. Situación indiscutiblemente ventajosa, y que el buen sentido indica mantener y asegurar, en definitiva, con la consagración legal, que debiera exigirse de los legisladores nacionales, de las facultades municipales desconocidas por la ley de nacionalización—de centralización, observamos nosotros—de la energía eléctrica.

Bien merece Sarandí Grande el alumbrado eléctrico y otras mejoras de igual importancia. Pero estamos seguros de que sus pobladores soportarían gustosos la privación de determinados servicios públicos siempre que la obtención de éstos impusiera el sacrificio del derecho de administrar los intereses comunes.

Deberá admitirse, pues, que no se destaca por su acierto la abdicación de dirigirse al Directorio de las Usinas Eléctricas del Estado. Hubiera sido preferible que se requiriera el concurso de los representantes y senadores y el de todas las corporaciones municipales a la gestión reivindicatoria de las fundamentales atribuciones del gobierno propio.—C. O. S.

## Las cuadrillas

## Serán restablecidas?

La Cámara acordó reforzar el rubro de Vialidad con la suma de 14 mil pesos. Esperamos que se restablezcan las cuadrillas sus pendidas. Empezando ya el mes entrante el nuevo ejercicio nos parece que esos 14 mil pesos deben alcanzar para un mes...

No podemos creer que se trate de dineros ya invertidos y que la Asamblea se haya resignado con el rol de instrumento.

## Cap. Coralio Lacosta

Homenaje de la Asamblea

Por moción del diputado Dr. Ernesto L. Galmes la Asamblea Representativa rindió homenaje a la memoria del Capital Coralio Lacosta muerto trágicamente en la circunstancia que son del dominio público.

El diputado Sr. C. Gilberto Muslera propondrá que se ponga el nombre del malogrado centerráneo a una de las principales calles de la ciudad.

Consideramos justicleros estos homenajes. El solar floriden se tiene una deuda de gratitud con el valeroso hijo trágicamente muerto en su gloriosa ascensión.

## COSAS RARAS

La Cámara y los estudiantes

La Asamblea Representativa negó su salón de actos para una asamblea estudiantil aduciendo como razón el no revestir interés público. Nos resulta peregrino el criterio dominante de la Asamblea.

Hemos de ocuparnos de este asunto por considerarlo interesante.

## El Homenaje a la Maestra

Debe encontrar eco en todas las conciencias generosas y en todas las almas nobles, el homenaje que inicia a María S. de Munar el Magisterio de toda la República. Y no podía ser de otro modo, pues esa mujer es la encarnación del sacrificio en helocuastró a la Escuela.

Todos debemos contribuir a la colecta, con las fuerzas que podamos. Nadie pedirá más de lo que la persona pueda dar. Pero lo esencial es que el pueblo se demuestre noble y agradecido, cumpliendo con el deber de ser justo.

## DR. ANIBAL SÚRRACO

EN GIBA

Reinició su gira de inspección el nuevo inspector de garrapata Veterinario Anibal Surraco. Después de pasar dos días en la ciudad partió para Reboledo. Se nos informa que el Sr. Surraco está procediendo con severidad.

Lo felicitamos y felicitamos a los señores ganaderos.

## Movimiento Estudiantil

La Asamblea del sábado

En el Salón de la Sociedad

## EL SUMARIO AL JEFE DE POLICIA

Se van probando ampliamente todos los cargos.—Inexplicable intervención del Secretario del Presidente de la República

Una fuerte sensación de estupor invadió todos los ánimos cuando el Sr. Terra negó terminantemente las acusaciones formuladas por EL HERALDO y recogidas y ampliadas por el diputado Sr. Andrés Martínez Trueba. En que pasta esta modelado ese hombre que niega, con el mayor aplomo, hechos que son del dominio público y de los cuales existen pruebas concluyentes, abrumadoras? No advertía que su negativa nos obligaría a aplastarlo con una montaña de pruebas? Qué autoridad podrá en lo sucesivo merecer su palabra cuando ha negado con el más desconcertante desenfado, con la mayor frescura, hechos consumados? Estamos en presencia de un fenómeno patológico que se exterioriza por una sucesión de casos de amnesia? Es que acaso el Sr. Terra no puede sustraerse a la tentación de no decir la verdad aun a riesgo de producir hilaridad?

Los que han leído el reportaje que le hiciera «La Mañana» y que nosotros reproducimos en la edición del sábado y sigan atentamente el sumario que instruye en estos momentos el Sr. Franco Sarraga, entrarán en el más profundo estupor. El Sr. Terra no tiene predecesores y posiblemente no tendrá sucesores por los siglos de los siglos.

Cuando se llega a posiciones relativamente encumbradas se debe extremar la rigidez de proceder. A mayor suma de derechos corresponde mayor lote de responsabilidades. Cómo es posible que un Jefe de Policía incurra en una serie de irregularidades administrativas y políticas, y niegue después, con la mayor frescura, la comisión de esas irregularidades? No es ésto profundamente disolvente e inmoralizador para sus subalternos?

Hechas las consideraciones que preceden vamos a concretar las pruebas de uno de los cargos formulados y que ha recibido el más profundo mentis del Sr. Terra.

## Un telegrama revelador

Como es notorio, el Sr. Martínez Trueba acusó al Sr. Terra de haber ordenado telegráficamente al Comisario de Casupá, a fin de que enterara de su llegada a algunos elementos riveristas de la Sección. No se como puede hacerse semejante cargo.

Como se ve, ¿no puede ser más terminante la negativa del Sr. Terra. Pues bien: nos consta que existen pruebas ilevantables del envío de este telegrama. En la Estación

Italiana se realizó el sábado la anunciada Asamblea General de los Estudiantes de nuestro Liceo. Unos cuarenta alumnos diéronse cita, constándose un numeroso grupo de señoritas lo que prueba el interés que ello había despertado.

Presidió interinamente el Sr. Félix Irureta Dubóis. A renglón seguido hizo uso de la palabra

del Ferro Carril, en el libro copiodor de la Jefatura y en el libro de la Comisaría, deben estar las pruebas lapidarias. El telegrama fue enviado. Por él citó la policía a los ases riveristas señores Juan Gadea, César Fernández y Mario Patrón para la Comisaría. Allí esperaron al Jefe. De allí fueron al Hotel de la viuda de Goday e hijos donde conferenciaron desde las 10 hasta las 14 y 30.

Es posible que pueda desempeñar la Jefatura un hombre que hace de la policía un instrumento político y tiene el toupet de negar rotundamente hechos notorios, consumados por él? Es admisible esta subversión que levanta la mentira sobre la verdad? Le está permitido a un Jefe de Policía el profundo desprecio que por la verdad revela el Sr. Terra?

## Tropas arreadas por la policía

A su debido tiempo demostraremos la veracidad de esta denuncia. El Sr. Terra utilizó empleados policiales uniformados y sin uniformar para arrear sus tropas.

Numerosas personas de arraigo y de amplia solvencia moral están dispuestas a declarar tan pronto como las llame el Sr. Sarraga.

Lucido va a salir el Sr. Terra con sus negativas sistemáticas.

## El Sumario

Numerosas personas han depuesto en el sumario que instruye el Sr. Franco Sarraga. Las declaraciones comprobatorias de, lo aseverado por nosotros son muchas y no hay ninguna contraria. Hasta ahora casi todas las declaraciones son sobre el pastoreo de las tropas del Sr. Terra en los potreros de la Jefatura.

## La Dirección de EL HERALDO

Como es de pública notoriedad las acusaciones formuladas contra el Jefe de Policía y cuyo esclarecimiento tanto apasiona a la opinión pública, partieron de EL HERALDO. De esta hoja las tomó el diputado Sr. Martínez Trueba como lo expresara al iniciar el reportaje que le hiciera «El Día». Tócate pues a EL HERALDO deponer y así lo hará cuando se le llame. Nos parece, dicho sea sin ánimo de crítica, que el Inspector General Sr. Sarraga debió empezar por nosotros. Podrá darse el caso, por no haberlo hecho, de tener que llamar nuevamente a personas cuyo testimonio se invocará.

## El Dr. Comas

Es objeto de vivos comentarios la visita del Dr. Comas, Secretario del Presidente de la República, al Sr. Gervasio Irázoqui. Este señor es uno de los testigos en el asunto del sub oficial Rodríguez. No puede ser más extraña la actitud de este señor. Viene a espaldas del Ministro? Viene con el beneplácito del Ministro? Hay aquí más de una persona en situación desairada. Esperamos que ésto se aclare.

el Sr. Ortiz Saralegui, presentando moción para que se constituyera un Comité Estudiantil Pro exámenes y Vacaciones de Junio, que encarrilara por vías legales los sentires de la masa estudiantil. Aprobada la moción unánimemente la Asamblea designó a los estudiantes Juan M. Irureta, Juan Carlos Mas, Juvenal Ortiz Saralegui, Félix Irureta

ta Dubóis e Isabelino Valentín Taranto para que constituyeran ese Comité aparte del delegado que designará cada año.

Reinó entre los asambleístas la idea de una probable huelga en caso de que el Consejo de Enseñanza Secundaria no atendiera sus legítimos derechos.

Por la noche se reunieron los miembros designados para el Comité Pro-Exámenes y Vacaciones de Julio distribuyéndose así los puestos:

Presidente: Félix Irureta; Vice: Juan M. Irureta; Secretario: J. Ortiz Saralegui; Pro-Srio. I. V. Taranto; y Tesorero: Juan Carlos Mas.

Ahora, manos a la obra.

## Noticiario

### Centro Democrático

Para esta noche y a fin de celebrar la sesión de constitución están citados los miembros recientemente electos para Comisión Directiva del Centro Democrático.

Veremos como se constituye la nueva Directiva

### Afinador de pianos

Se encuentra en la ciudad el afinador de pianos de la Casa Ott Sr. Andrés Lueiro.

Recibe órdenes en el Molina Hotel.

Esperamos tomen buena nota los dueños de pianos desafinados que nos irrian los tiempos.

## Teatro Florida

### La velada de mañana

Se intensifica la expectativa para la velada que se efectuará mañana en el Teatro Florida. El conocimiento del programa ha acrecentado el interés pues los de defraudar la expectativa ha colmado hasta a los más exigentes. Será una velada de arte que llevará el teatro al público de sus grandes noches.

Complacidos le vaticinamos un gran éxito artístico-social-monetario. Bien lo merecen el noble esfuerzo de las damas organizadoras y la generosa finalidad perseguida.

## Juzgado Letrado Deptal.

### Trámite del día 4

Autos: M. Grela.—R. Latorra

ca de Pasarela.—J. R. de Berueta.—M. Sixto.—D. M. Roca.—A. Crisci.—J. Elgue.—F. Ta bares.—C. E. de Arroga.—Oficina, Oficina.—Oficina.—J. Merlano.—M. J. Padrón.—J. C. C. Romero y otros.—M. N. Nuñez de Velazco.

Decretos criminales 8.—Interlocutorias civiles 6.—Interlocutorias criminales 3.—Exhortos 2.

## CRONICA DEL TURF

### Programa del domingo

Las carreras para el domingo 10 de Junio próximo quedaron concertadas en la forma siguiente:

1.a Carrera 900 m.—1 Pirincheo, 57 kilos; 2 Spark, 45, 3 Camouflage, 44; 4 Agatita, 40.  
2.a Carrera.—1.200 m.—1 Ranun, 55 kilos; 2 Harpón, 55; 3 Agatita, 50; 4 Star, 47.

3.a Carrera.—1.400 m.—(Con descargo)—1 Sin Rumbo, 57 kilos; 2 Flor de Yuyo, 55; 3 Camouflage, 51; 4 Cuenta Musas 51

## Noticias Rurales

### (Por radiotelefonía)

CÁMARA MERCANTIL: — Operaciones de hoy.—Trigo superior 7.50. Trigo bueno 7.40. Maiz cuarentino de 4.30 a 4.40. Maiz común superior 3.50. Maiz común bueno de 3.30 a 3.40. Lino exportación 9.10. Lino consumo nominal. Avena superior 6.70 a 6.80; buena de 6.50 a 6.60.

MERCADO A TÉRMINO.—Primera rueda.—Trigo para Junio 7.40. Julio 7.60. Agosto 7.80. Setiembre 8.

## Sumario al Jefe de Policía

### ULTIMO MOMENTO

Mañana, a las 9 horas, depondrá en el sumario que se le instruye al Jefe de Policía, el Director de esta loja Sr. Juan F. Guichón.

—A último momento nos enteramos que ayer habló por teléfono con don Coribio Martínez el Dr. Conas, Secretario del Presidente de la República.

Suponemos que haya sido otra persona invocando el nombre del Dr. Conas. Esto se complica.

No mande hacer ningún trabajo

tipográfico sin antes consultar precios en los

Talleres graficos de

EL HERALDO

## Carbón

A \$ 1.20 la bolsa de carbón fuerte de medida vende el almacén de

Jacinto Urdampilleta  
PLAZA ASAMBLEA

## Se alquila

Dos piezas, cocina y patio calle Atanacio Sierra N.º 952.

Tratar con EMILIO ABDO

## TRAJES GABARDINA

INGLESA

\$ 40

Casa TRENCHI

## Por conclusió de negocio

TRAJES A PRECIOS DE COSTO

Casa TRENCHI

## Se alquila

Dos piezas, cocina y patio; en la calle Treinta y Tres N.º 348.

Tratar con EMILIO ABDO

Yerba Natalia de insuperable calidad.

## IGLESIAS Y TRIGO

CAFES DE TODAS CLASES

Recomendamos el torrado en la casa, que sin duda es una especialidad.

## IGLESIAS Y TRIGO

## Se vende ALMACEN

para familia, poco capital alquilar bajo, en calle central. Pedir informes a Ricardo Santini, Ituzaingó esq. W. Beltrán.

## CAMPO FLOR

Se arriendan 144 cuadras de campo especial para labranza o lechería, situado a 10 kilómetros de esta ciudad. Tratar en Montevideo, Estudio del Dr. Pedro M. Marcurrera. Soriano 1079. En Florida, escribanía del Sr. Manuel L. Pérez.



## Señoritas Cloróticas y Anémicas

como así también los Niños Raquíticos y Linfáticos toman la

## Emulsión de Scott

que les devolverá la buena salud y buenos colores. Las excelentes propiedades terapéuticas del Aceite de Hígado de Bacalao, de que se compone, es la garantía de este gran reconstituyente. Exijase la legítima Emulsión de Scott.



## CASE

Sea el Tractor chico o grande, sólo necesita Vd. un hombre para dirigi-irlo.

En consecuencia, si la extensión de un campo precisa un tractor grande—para arados de 4 o 5 rejas,—le conviene obtener el tamaño apropiado, eligiendo uno de los

3 MODELOS DE TRACTORES «CASE» a KEROSENE.

Ahorrrará personal, terminará las faenas mas pronto y mejor, y se beneficiará también, por el poco gasto que le costará el funcionamiento de un CASE. Si conoce Vd. el dueño de un CASE, pregúntele.

Pida los nuevos precios rebajados y el catálogo ilustrado.

Agente en Florida «CASA DEL PUEBLO» de IGLF-SIAS MURAS Hnos.

## Servicio Pedido y Ofrecido

AMA DE LECHE—Se ofrece. Colón 840 esq. Joaquín Suárez.

## Se vende

Una fracción de campo compuesta de 50 hectarias ubicada en costa de Sarandí, aparente para labranza. Tratar en Sarandí Grande con Palmiro Massimo.

# CASA BRITOS

Sobretodos de lana para hombre desde 10.00

Gabardina “ “ “ “ 15.00

Bufandas de seda de Fantasia 2.00

TRICOTAS DE LANA PARA HOMBRE 5.70: Tricots de 1/2 lana para Hombre 3.40

# CULTURA FISICA

## Nacional 3 Atlético 0

Un verdadero paquete nos resultó el partido realizado ayer entre Nacional III de Montevideo y el team B del Atlético. El numeroso público congregado al iniciarse el encuentro fue dispersándose paulatinamente al extremo de que se podían contar sin esfuerzo, al terminar el match, los pocos que fueron capaces de ingerirse toda la dosis de opio.

El team visitante era muy superior al local. Este no dió pie en bola en los 90 minutos. Los únicos que actuaron con seguridad y acierto fueron Pastorini y Mas. Gutierrez regular. La figura saliente del field fue Sanchez. El nos hizo más llevadero el paquete pues su actuación era de lo más pintoresco. Mencionamos para que el Atlético lo rife.

Al finalizar el primer tiempo Sanchez incurrió en haas dentro del area. El juez cobró la pena máxima y se produjo el primer goal.

En el segundo tiempo Nacional hizo los otros dos goales en forma inatajable.

Actuó de referee Castillo.

He aquí los cuadros:

**NACIONAL.**—Serafino; Vazquez y Legnani; Berrueta, Tisoe y Luisi; Negrone, Zubiri, Easton, Castro y Zicari.

**ATLETICO.**—Pastorini; Gutierrez y Mas; Flaqué, Sanchez y Bentancour; Biriba, Peña, Carreño, Fernández y Perez.

## 3.a división

### Peñarol 1 Atlético 1

Tuvo lugar ayer en el field del

## SE VENDE

Se vende un campo compuesto de 26 hectareas, situado en la 12 sección judicial. Ubicado a 6 k. de Florida y a 2 k. más o menos de Estación Berrondo.

Tratar con Policarpo J. Urrutia.—Florida.

## COMISION D. DE CULTURA FISICA

### Llamado a Licitación

Llamase a licitación pública, para la construcción de muros de medianera, en la Plaza de Deportes N.º 2, de acuerdo con el pliego de condiciones y planos, que podrán ver los interesados, en la casa del Sr. Presidente don Juan A. Cabrera, todos los días hábiles de 2 a 5 p. m.

Las propuestas, serán formuladas en el sellado correspondiente, y deberán ser presentadas en el local antedicho, hasta el 15 de Junio a las 4 p. m. La Comisión se reserva el derecho de aceptar la que considere más conveniente, o de rechazarlas todas si así lo juzga necesario.—Florida Junio 1.º de 1925.—JUAN A. CABRERA, Presidente.—ISABELINODJBAL, Secretario.

Atlético el anunciado partido entre los cuadros de 3.a división del Atlético y Peñarol. El partido se definió con un empate, siendo el resultado lógico, dado que los cuadros eran casi del mismo poderío. Los cuadros se presentaron en la siguiente forma: Peñarol: Arcos, Gil, M. Lopez, Caracha, Aguilar, Villabona, Macció, Ibarra, Fernandez, A. Carreño y Alaniz. Atlético: I. Videla, Pereira, Mercadal, Aguilar, Canclini, Acosta, Canclini, Cuello, Flores, Carreño y Sanabria. El goals del Atlético fue marcado por Carreño y el de Peñarol por R. Ibarra. El juez actuó correctamente.

## Volley-Ball

El team C se impone sobre el A

Se efectuó ayer a las 9 y 30 en el field del Club Atlético Florida el partido de Volley Ball correspondiente entre los teams que sirven de epigrafe. Los cuadros se presentaron en la siguiente forma: Team A Juvenal Ortiz (cap), César Arcos, Lorenzo Fleitas, Robustiano Suarez, Cándido Flores y Ramón Ojeda. Team C: José Gallotti, Dámaso Pérez, Raúl Moreno, Ventura Peña, Ismael Videla y Santos Ubal.

El primer tiempo arrojó los siguientes resultados: Team A 9 C 21. 2.º tiempo A 21 C 11. Jugado el desempate para definir el ganador triunfó el C por 21 a 9 sobre el A. Actuó de referee el Sr. Raúl Teoduloz, haciéndolo correctamente.

## COMISION DEPARTAMENTAL DE E. PRIMARIA

**LLAMADO A CONCURSO.**—Llamase a concurso de méritos entre Directores y Ayudantes de las escuelas del Departamento, que sean efectivas en sus cargos, para proveer en efectividad la dirección de la Escuela rural N.º 35 ubicada en «Chacras de Pintado».

Las solicitudes en sellado de \$ 0. 50 se recibirán en las Oficinas de E. Primaria hasta el día 50 de Junio a las 17 horas. Florida; 1.º de Junio de 1925. —LA SECRETARIA

## Sociedad Española

### DE SOCORROS MUTUOS

Se llama a propuesta por el término de 15 días para hacer refacciones de carpintería y albañilería en la casa de propiedad de esta Asociación, el detalle de los trabajos a realizarse se encuentran en el pliego de condiciones que a disposición de los interesados está en la Secretaría Calle Independencia N.º 624 de 8 a 12.—Emilio Paradela (hijo), Secretario.

# Auto de Pasajeros

Cómodo y Seguro

## NUEVO MODELO ESPECIAL PARA INVIERNO FLORIDA -- MONTEVIDEO

Ya inició los viajes diarios entre Florida y Montevideo el nuevo coche del GARAGE RUSSO. Construido expresamente para la estación de invierno.

Sale del GARAGE PUSSO a las 6 y 30 de la mañana Regresa de Montevideo (Hotel Igoa—Colonia y Paraguay) a las 5 y 30 de la tarde.

Pasaje 3.00

## Rebaja de Repuestos



THE UNIVERSAL CAR

Avisamos a los dueños de Ford que hoy, 1.º de Junio, entra en vigor la Nueva Lista de Precios de Repuestos Ford, considerablemente rebajada. A los nuevos precios, el costo de conservación de un automóvil o camión Ford será menor que nunca, y por tanto se hace aún más conveniente poseer un Ford de preferencia a cualquier otra marca.

Solicite la nueva Lista de Precios en esta Agencia.

T. G. Russo.—Florida

## Nuevo Record Es el alcanzado por la nueva partida de ACEITE LIBERTAD

Contenido 2 lq2 Kgs. Precio 1.70 La Lata

Iglesias y Trigo

Tel. La Cooperativa.

## Vino Natural

**GARANTIDO JUGO DE UVA**  
De la bodega de Angel Maquile—Un cos depositarios—Flaqué y Martinez—Calle General Orbe esq: 19 de Abril—Florida—Reparto a domicilio—Telef: Cooperativa.

## EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Dr. Bolívar Balifas, recaída en los autos caratulados: «Mario Gonzalez—rectificación de partidas», se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado don Mario González solicitando se rectifique su partida de nacimiento, en la que figura con los nombres de Pedro Maria en vez de MARIO, que es el verdadero, y a los efectos de la ley se hace esta publicación.—Florida, Mayo 30 de 1925.—Gerardo Cerdán.

## EL ACEITE

MARCA MANZANARES

Es preciso conocerlo. Tanto por su precio como por su contenido. No confundir con otras marcas parecidas que no tienen el peso del MANZANARES

Lata 2 lq2 litros \$ 1.50  
Almacén C. CARAMES FER. NANDEZ.

## Se inauguró la Librería,

## Papelería y Bazar



Textos Universitarios, Novelas, Utiles para colegio, Objetos para regalos

Independencia esq. Juan I Cardoso (local del hotel Lara

# VIDA SOCIAL

## Centro Democrático

Un brillante acto social tuvo lugar ayer en los prestigiosos salones del Centro Democrático. Para dar una idea de las proyecciones alcanzadas bástenos decir que estuvo a la altura de los realizados últimamente en las tardes dominicales.

Nuestro cronista anotó los siguientes nombres entre la numerosa concurrencia femenina: Sras. Magdalena O. de Muñoz, Blanca Añorga de Castro, María D'Auria de Vicente, Luisa P. de Pagano, Rosa Casiano de Pesano, María F. de Dodera, María A. de Tarigo, María Julia Palermo, Elisa Goñi, Beba Más y Picardo, Maruja Echegoncelay, Marcelina Berrondo, Ubalda Lugea, Pepa y Sara Villanueva, Graciela D'Auria, Negra Buzzi, Chela Suarez, Ibería y Alba Galvez, Filomena Gómez, Esperanza Pastorini, Haydhe Cáceres, Maruja Curuchet Pardias, Blanca Cabral, Coco y Marie Jeame Póulastrou, Marina Etcheverría, Yiya y Tota Pastorini, Violeta Cayaffa, María y Vicenta Cayaffa, Yolanda Gallotti Luzardi, Tita y Blanca Giordano, Amanda y Morocha Olariaga, Maruja Guichón, Anela y Mela Piccinino, Pocha Farolini, Ailda Ferreyro, Esther Costa, Chola Rospide, Nena y Beba Dodera, Olimpia Silva, Morocha Muracciole, Maruja Furno, Zulema Choca, Estela Britos, A. Gueda Caetano, María del Carmen Bula, Ramona Suarez, Negra Vignoli, Rosa Puchet, Magaya Curuchet, Elida Terceiro, Sara Julietta Dibarboure, Cora Etcheverría, etc. etc.

## Club Florida

El Club Florida se vió ayer concurrido por un selecto núcleo de damas.

La nómina de estas es bien elocuente. Ella dice del renacimiento de las actividades sociales pues cuando las damas se lo proponen pronto resplandecen los salones.

He aquí los nombres de las señoras y señoritas concurrentes:

Carmen Britos de Mengotti, Elena Victoria Fernández de Orlando, Lolita Bosch del Marco de Galmés, Graciela Topino de Lázaro, Blanca y Maruja Mengotti, Estela Julietta Britos, María Elena y Chueha Vignoli Cantero, Amina Terra, María del Carmen Bula, Mita y Mora Urios

te Pastorini, Lola y Elisa Sanpere, Chela Suarez, Zulema Choca, Sara Julietta y Olga Dibarboure.

## Club Uruguay

Se realizó ayer de tarde en el Club Uruguay un animado acto social. Concurrió un selecto núcleo de niñas y jóvenes pasándose momentos de exquisita sociabilidad. Deploramos no poder ofrecer nómina por haber llegado al salón cuando ya se habian retirado muchas damas.

## Por el field

Numeroso público congregó anoche el field del Atlético. Y entre éste muchas damas. Vimos entre estas a las siguientes:

Silva, Mengotti, Iriarte, Muracciole, Pastorini Urioste, Elgue, Sicca, Samuel, Lafón Rodriguez R., Casanova y muchas otras que deploramos no recordar.

## Teatro Florida

-De bote a bote estuvo anoche el Teatro Florida.

Vimos allí a todo nuestro mundo social. La nómina que reproducimos más abajo habla elocuentemente del éxito de concurrencia que tuvo la función cinematográfica de anoche: señoras y señoritas; de Alaba, Furno, Lázaro Topino, Arcos, Dobal, Tubino Arroqui, Castro, Silva, Dodera, Pastorini de Urioste, Bezzosi, Buzzi, Etcheverría, Galvez, Suarez Choca, Vignoli de Cantero, Núñez, Vignoli de Trigo.

## Yamandú

Así se llama un hermoso varón, cuyo advenimiento celebra alborozado el hogar de los esposos Martínez-Gamba.

## Los que viajan

Nos visitaron los señores Pascual Fortino y Héctor Etcheverría.

-Estuvo en la ciudad la Sra. María Serra de Martínez Trueba.

-En la ciudad el Sr. Bernabé Calleros.

-Regresó de Montevideo el

**Trajes estambre**

ESCOCES

\$ 40

**Casa TRENCHI**

# El mejor jugo de Uva

## "Marambio"

(Chileno)

Lo vende la FARMACIA

## "DIBARBOURE"

Servicio nocturno permanente

# THONET

## LA MUEBLERIA CIVEIRA

Avisa a su numerosa clientela del departamento que acaba de recibir una partida de sillas y sillones de VIENA marca THONET a precios sumamente bajos. Calle San José 803-807 esq. Florida-Montevideo.

Sr. Melitón E. Terra.

-Estuvieron en campaña los señores Andrés Martínez Trueba, Carlos María Matos y Juan F. Guichón.

-De la Capital el Sr. Juan M.a Lara.

-Del mismo punto el Sr. Raúl H. Veigas.

-Nos visita el Dr. Domingo Veracierto.

-Procedente de Mendoza el Sr. Mauro Costa.

-Regresaron de Montevideo los señores Manuel Luis y Juan Carlos Pastorini.

-Nos visitó la Sta. Maruja Echegoncelay.

-Entre nosotros el Sr. Diego Cadórniga.

-Estuvo ayer en esta, procedente de Montevideo, la Sra. Elcira P. de Chalar, acompañada de su hijo Arturo.

-Nos visitó el Sr. Juan Pesano, acompañado de su joven esposa.

-De la Capital estuvo ayer en esta, el Sr. Fivaller Bassagoda.

-Del mismo punto, el Dr. Carlos M.a Berro.

-Regresa hoy a campaña, el Sr. Sixto Bengochea.

## Epistolario

Para H.—De cualquier manera debemos hablar tranquilamente

ie, pues imposible continuar en esta forma de intranquilidad y desvelos. Quisiera enañarme pero no eres la misma para mí Tu—C.

## SOBRE TODOS

De Vicuña

\$ 40

Casa "Trenchi"

## Correo Gonzalez

Salida de Florida: 10, 6, 16 y 27. Regresa de Sarandí del Yi; 3, 11, 19 y 28.

Agencia: Joaquín Suarez 457. al lado de la Fábrica de baldosas de Musto.

## Aviso

Comunico al público que, por escritura autorizada hoy, ante el escribano don Andrés De Grossi, quedó disuelta la sociedad que tenía en el ramo de Calera y giraba en esta plaza con la firma «Figuería y Cantoni», quedando el suscripto con todas las existencias y cuentas a cobrar.—Florida, Mayo 8 de 1925.—NARCISO FIGUEROA y VELAZCO.

# Asociación Rural de Florida

Gran Remate Feria Ganadera a efectuarse el día 9 de Junio de 1923

Mercado especial en ganados de invernada.—Por datos e informes al Secretario

Manuel D. Dibarboure.—Florida

## CUENTOS DE EL HERALDO

### La venganza del cachorro

(Continuación)

Y ésta, aunque en razón a sexo era tímida y asustadiza, se resignó.

Unos momentos después la nueva transformación estaba hecha, y el tejón, convertido en un robusto cazador, era el que se echaba al hombro el cuerpo inmóvil de su compañera.

Si la primera venta fue buena, no lo fue peor la segunda.

Lo que no se pareció en nada fue la lealtad de ambos vendedores.

La zorra era todo abnegación; pero en el alma de su esposo no había más que el egoísmo y la perfidia.

Por ello, deseando que todo el provecho fuese suyo, cuando hubo ultimado el negocio susurró al oído del comprador:

—Os advierto que ese animal fingió estar muerto y al primer descuido se os escapará.

—No tengáis pena por eso, contestó el hombre.

Y sin pararse en más, tomó un pesado martillo y lo descargó con tan certera mano sobre la cabeza de la zorra, que la infeliz quedó sin vida.

Esta dirigió tal mirada al tejón, que si este hubiera tenido entrañas habría sucumbido presa de los remordimientos.

Pero como era un malvado, de lo que cuidó fue de hacer buen acopio de provisiones y volver con ellas al bosque.

El hijo de la desgraciada zorra, que esperaba todavía con más impaciencia que la venida de los alimentos que tanto necesitaba, la vuelta de su madre, al ver que esta no aparecía, rompió en amargo llanto.

Sin embargo el detalle de que el tejón se engullara las provisiones sin ofrecerle un mal bocado ni reservar la menor porción a la zorra, fué una espantosa revelación para él.

Lo que hubo es que, como astuto que era, comprendió que para tenerse no le convenía luchar cara a cara con el que ya conceptuaba como el más odiado de sus enemigos.

Siendo fuerte aquél y el débil, solo la maña bien empleada podía equilibrar las condiciones de combate ya que no pesa la superioridad de parte suya.

Para conseguir el objeto que se proponía, devoró sus lágrimas y hasta acabó por decir en el tono más alegre que le fué dado fingir:

—Para no sentir el hambre no hay como distraerse. Si te parece, vamos a pasar el rato con un juego que ha de resultar muy interesante y que nos ha de hacer aguzar el magin.

—¿Que juego es ese? preguntó el tejón.

—Uno muy sencillo. Primero me transformo yo en hombre, me echo a andar por el bosque; y si con la forma que tome me conoces, tu ganaras y yo confesaré que no hay quien te aventaje en finura de olfato ni en perspicacia de vista. Después serás tu el que se disfrace y yo haré para conocerte.

El tejón aceptó la partida; pero el cachorro, que había estado venteando el aire un buen rato, en vez de efectuar la transformación, se escondió detrás de un árbol y esperó los acontecimientos.

Estos no tardaron en dejar cumplida la venganza.

Mientras el tejón buscaba por todas partes al hijo de la que fué su esposa, por el puente que conducía a la ciudad desembocaba un noble y rico caballero, seguido de monteros, hombres de armas y su numerosa jauría.

# Ford

## EL AUTO UNIVERSAL

### Anuncio de interés para millares de familias

"Haré un coche para la multitud" dijo HENRY FORD en 1903. Leacomó la realización de esa profecía se ha hecho posible mediante el

### Sistema Ford de ventas por cuotas semanales

Desde hace muchos años ha sido la ambición personal de HENRY FORD hacer del Ford el coche universal para la familia, de ponerlo al alcance de millones de personas que nunca han podido gozar de los beneficios de poseer un automóvil.

Durante los últimos quince años se han vendido más de 7.500.000 automóviles Ford—un millón y medio en los últimos 12 meses—y sin embargo hay aún millones de familias que esperan el día en que puedan poseer un Ford.

Y ahora el camino está abierto. De acuerdo con el nuevo sistema de ventas Vd. puede elegir su Ford, depositar una pequeña cuota cada semana o cada mes y se sorprenderá de la rapidez con que puede poseer su automóvil. Entre tanto su dinero quedará depositado a su nombre en un Banco seguro, ganando intereses.

Píenselo. Con cinco pesos puede Vd. iniciar una cuenta. Toda la familia puede participar—padre madre e hijos,—todos pueden contribuir con un poco.

¿Porqué no empezar hoy mismo? Visite una agencia Ford, donde le será explicado el nuevo sistema y se le ayudará a hacerse propietario de un Ford.

## Ford Motor Company.--Montevideo

### Los depósitos se harán en el Banco de la República

# TOMAS G. RUSSO

## Florida

El tejón, tomándole por el cachorro, lejos de huir se fué a él, gritando con aire de triunfo:

—¡Te he conocido! ¡No finjas más! ¡Ya sé que eres tú! ¡He ganado la partida!

Pero el noble y rico caballero, sin oír sus palabras, exclamó:

—¡Un tejón! ¡Soberbia pieza!

Y armando en seguida la ballesta que llevaba consigo, asestó con tan buena puntería una flecha en el corazón del pérfido animal, que éste dió una vuelta en redondo y cayó inerte lanzando un chorro de sangre por la boca.

Mientras los perros, dando saltos de alegría, se lanzaban a la presa, una diabólica carcajada salió de detrás de uno de los árboles.

Era el cachorro de la zorra que corría a ocultarse en su madriguera rugiendo para su coileto:

—¡Ya estoy vengado!

(Traducción de Angel L. Claves).

### Propiedades en Venta

En el pueblo de Sarandí Gdo.

20 Hectáreas a 400 metros de la Avenida Artigas, en sitio de gran porvenir, teniendo camino por medio, todo un frente edificado.

14 Hectáreas contiguas a las anteriores, y a 50 metros de la citada Avenida.

Una casa de material, especial para comercio, con 1500 metros de terreno en la calle Treinta y Tres. Produce 80 \$ de alquiler mensual.

1 Hectárea a 100 metros de la Plazo 35 con 1000 eucaliptus de 13 años.

Venta con buenas facilidades pago a interés muy módico.

Para tratar el criterio de los señores:

Pérez y Sosa e guarán.

En esta ciudad.

### EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad de Florida y el día 23 del mes de Mayo del año mil novecientos veintitrés a la hora 10. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don ROSENDO CABALGANTE de cincuenta y cuatro años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad Oriental, nacido en esta ciudad, domiciliado en la misma y doña RAQUEL MAROTTA, de cuarenta años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en este Depto. domiciliada en esta ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el diario EL HERALDO, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Juan P. Gianola, Oficial del Estado Civil.

### EDICTO DE MATRIMONIO

En Florida y el día 19 del mes de Mayo del año mil novecientos veintitrés a la hora 11. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio DON MARCELINO GOLPARINI, de veintitrés años de edad, de estado soltero, de profesión labrador, de nacionalidad oriental, nacido en Costa de La Macana, Florida, domiciliado en el mismo paraje y DOÑA ATANASIA LAMAITA, de diez y nueve años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental; nacida en Costa de La Macana, Florida, domiciliada en el mismo lugar.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el diario EL HERALDO, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Juan P. Gianola, Oficial del Estado Civil.

### EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad de Florida y el día 28 del mes de Mayo del año mil novecientos veintitrés a la hora 11. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio Don SANTIAGO GARCIA, de cuarenta y tres años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad Oriental nacido en Isla Mata, Florida, domiciliado en esta ciudad; y doña ANDREA BERRONDO, de treinta y siete años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad Oriental, nacida en La Cruz, Florida, domiciliada en esta ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en EL HERALDO por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Juan José Barreco.—Oficial del Estado Civil.

### EDICTO DE MATRIMONIO

En Florida y el día 24 del mes de Mayo del año mil novecientos veintitrés a la hora 12. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don AGUSTIN MOVACEL, de veintidos años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Tambores, Tacuarembó, domiciliado en Costa de Pintado y doña Isabel López, de quince años de edad, de estado soltera, de profesión labores de su sexo, de nacionalidad oriental, nacida en Saucedo de Pintado, domiciliada en Costa de Pintado.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el diario EL HERALDO, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—Juan P. Gianola, Oficial del Estado Civil.